Toimetus ja talitus
Jõhvis
Turuplats Nr. 1.
Telefonid Nr. 4 ja 79.
Toimetaja kõnetunnid kella 11—1.
Talitus avatud 9—6.

Kuulutuste hinnad:
Kuulutuse küljel 3 senti m/m ühel veerul, tekstis 8 senti m/m ja lehe eesotsas 6 senti m/m.

Jlmub 3 korda nädalas.

Üksiku numbri hind 5 senti.

ALUTAGUSE ELU

Jõhvi ja Alutaguse häälekandja

Tellimishind postiga 3 korda nädalas.
Kuu 60 senti, 3 kuud 175 snt, 6 kuud 340 snt. 12 kuud 6 kr. 75 senti.
Üks kord nädalas iga laupäev.
Kuu 20 s., 3 kuud 60 s. 6 kuud 120 s., 12 k. 240 s.
Tellimisi võtavad vasta kõik postkontorid ja postiagentuurid.

Nr. 35. (84.) Jõhwis, neljapäewal, 26. märtsil 1931. II. aastakäik.

„Alutaguse Elu"
toimetavad kõige paremad ajakirjanduslikud jõud provintsist Kaastöölised kõigis keskkohtades, Kohtla-Järvel, Mäetagusel, Kuremäel, K.-Jõul, Püssis, Iisakus, Narvas.

Narwa linna 1930./31. a. lisaeelarwe wolikogus.

Liikumise ja sõiduäri pidamise sundmäärus jälle muutmisel. — 20.000 kr. avanssi riigikassast. — Linnasekretärile 25-a. linnateenistuse puhul autasu.

Autobused 7 liinil liikuma.

Narwa linnawolikogu korraline koosolek 24. skp.

algas kell 6,23 min. õhtul. Wolinikke oli alul koos 25, hiljem tulid weel mõned juure. Juhatas J. Hansing.

Linna

liikumise ja sõiduäri pidamise sundmäärust

üksikutes paragraafides wolikogu wõttis teatawaks wajalised parandused, nagu neid nõuab teedeministeeriumi maanteede- ja ehituse-osakond, et siis määrus nõuete-kohasel kujul wõiks minna kohtuja siseministeeriumi kinnitada. Linnawolikogu poolt 27. jaan. s. a. wastu wõetud kujul määrus ei ole leidnud kinnitamist.

20.000 krooni lühikeseajalist protsendita awanssi

nõutada riigisummadest 1931. aasta tulumaksu linnale kuuluwa osa arwel, ka sellega oli wolikogu päri kui üks mees. Ehitushooaja saabudes ja üldse aasta alul linnakassa wajab wabu summe linna jookswate kulude katteks. 1931./32. a. eelarwe kawa kohaselt linnal on loota tulumaksust sissetulekut kuni 46.000 krooni ja riigikassal on õigus, kui kassa seisukord seda lubab, anda sarnaseid awanssje kuni 60% tulude summast.

Reisijate- wõi kraamiweoks kestwa autobuse-ühenduse pidamise

teostamise linna piirides wolikogu kiitis heaks. Wäljatöötatud kawa kohaselt ettewõtja saaks linnalt ühenduse-pidamise ainuõiguse ja peaks esialgu awama sõiduks 7 liini, 6 otse-ühendust ja 1 ringliini. Tasu ühendustelt oleks 10—30 senti, koolilastele õppetöö ajal 50% hinnaalandusega.

Wolikogu lugupidamise-awaldus linnasekretärile.

Fr. Werbergile, linnasekretärile, tema 25-a. teenistuse puhul Narwa linnawalitsuses wolikogu määras autasuks ühekordseks toetuseks kahe kuu palga, 360 krooni. Otsus, mis tehti 24 hääle poolt-olemisel 5 hääle wastu, wolikogu poolt wõeti teatawaks kiiduawaldusega.

Linna

1930./31. a. lisaeelarwe nr. 3

harutamisel puhkesid pikemad waidlused. Tööerakonna rühma — wastasrinna — poolt kulude-osas esitusele minewate summadega soowitati olla kokkuhoidlikum, samuti waieldi wastu wenekeelse entsüklopeedia ostmisele ja arhiiwi ülewiimisele, mis ei olewat otstarbekohane. Majaomanike poolt waieldi wastu lisaeelarwesse wõetud 200-kroonilisele toetusele Narwa k.-s. „Wõitleja" spordi-osakonna heaks. Öeldi, et ka juubeldamisi tuleks piirata, sest neid on liialt sagedalt. Toetuse kaitseks linnanõunik J. Metsatalu astus ägedalt wälja, mis lw. P. Ellertile (majaom.) andis põhjust tähendada, et J. Metsatalu ei kõnele kogukonna üldhuwides, waid kui selle spordi-osak. esimees. Seda öeldist J. Metsatalu palus kanda protokolli. Üldse mindi wastastikku kurjaks ja öeldi terawusi. A. Pahla (majaom.) lõpuks ütles, et teda paneb imestama, et „Wõitleja" sp.-osak. toetus ikkagi figureerib eelarwes, kuigi ta raha-asjand.-komisjonis kustutati. Küsis, et milleks siis komisjonitatakse.

Linnapea J. Luts seletas, et linna esituse läbi on tulnud ülekulu, kuna oli erakorralisi esituswastuwõtte (linnade sekret. ja perekonnaseisuametnike kongressi, Läti saadiku, adm. J. Pitka j. t. wastuwõtmise kulud). Muidu hoitakse säärasei kulusid kokku niipalju kui wõimalik.

Muus osas waidluste alla wõetud kulusid põhjendati abilinnapea A. Bachmanni poolt. Lisaeelarwe wõeti siis wastu linnawalitsuse poolt esildatud kujul tasakaalus 10.347,12 krooniga.

Linna weewärgi wabu kulukrediite wolikogu lubas üle kanda

elektriwõrgu korraspidamise,

eriti Joaoru transformaatori ümberehitamise ülekulude katteks.

Linna ehituskomisjoni liikmeks lw. P. Perepletschikowi asemele waliti lw. S. Radlow.

Wene klubi alkoholiga einelauapidajale lubati asuda „Tsentraali" ruumesse.

Sellega oli 7-punktiline päewakord läbi. Kui awati läbirääkimised, wolinikke jäi saali juba õige hõredalt ja koosoleku lõpuks, mis saabus peale kella 8, oli koos waewalt 1/3 wolinikest.

Lw. J. Kuusk (tööer.) kõneles parema terwishoidliku järelewalwe wajadusest Peetri turul, jällekordselt ägestuti linna kaswatusmaja juhataja koha wakantseks kuulutamise pärast. Tundus, et oli „tormi weeklaasis" lähedaste isikuhuwikeste wõi ka parteisümpaatiate tõttu.

Kuidas planeeriti Joala mõis.

Narwa hüdro-elektri jõujaama kanali alla eraldati 13,886 ha. — Osa renditalude nr. 1 ja nr. 6 maadest Narwa linnale.

Kolmapäewal, 25. märtsil, kuulutas Ida-Wirumaa riigimaade korralduse-komisjon otsuse Joala mõisa planeerimise kawa asjus. Korralduse-komisjoni otsus kõlab järgmiselt:

„Wirumaal, Auwere-Joala wallas asuwa Joala mõisa planeerimise kawa, milline seatud kokku wan.-maamõõtja W. Djukarowi poolt ja esildatud asjast huwitatuile 12. juulil 1930. aastal, kinnitada muutmatult esildusakti kohaselt ja eksplikatsioonis tähendatud suurustes, tagajärjeta jättes Kreenholmi Puuwillasaaduste Manufaktuuri osa-ühisuse wolinike Joh. Holbergi ja E. Alweri awaldused."

Joala mõisa omanikul jäeti edasikaebamise wõimalus maakorralduse peakomisjonile ühe kuu kestel.

*

3. märtsil k. a. oli harutusel Ida-Wirumaa maakorralduse-komisjonis Joala mõisa rendikohtade planeerimise kawa. Komisjoni koosseisu kuulusid: Narwa 2. jaoskonna rahukohtunik K. Kallismaa, Wiru maawalitsuse esimees H. Kiiwer, komisjoni alaline liige A. Lohi, riigimaade ja -metsade walitsuse esindaja rewident E. Kelder, Auwere-Joala walla esindaja K. Wou ja sekretär G. Tartland. Planeerimise kawa walmistas maamõõtja W. Djukarow Ida-Wiru riigimaade korralduse-komisjoni heakskiitmisel. Kawa esitati 12. juulil 1930. aastal asjast-huwitatuile.

Toome siin-kohal üksikuid wäljawõtteid planeerimise kawast:

Osa renditalude nr. 1 ja nr. 6 maadest, mis asuwad Narwa linna administratiiwpiirides, läheb linnade ja alewite maaga warustamise seaduse alusel linnale.

Endine renditalu nr. 5 jagati pooleks Martin Milleri ja Jüri Toomi wahel. Rentnik Roskale, rendiõiguste ülewiimise teel kuuluwad endise renditalu nr. 6 kolm heinamaa-tükki liideti temale Kulgu wäikekohtade ühismaadest ja Telliskiwitehase põllust planeeriti 3 tükiga ühiseks „Wõidu" nr. 6 taluks. Kulgu wäikekohapidajaile Telliskiwitehase põllumaa planeeriti endiseile kasutajaile, igale rentnikule üks maatükk wanas suuruses. Heina- ja karjamaa jagatakse wastawalt rentnike omawahelisele kokkuleppele.

Narwa hüdro-elektri jõujaama kanali alla eraldati Joala mõisa maadest tarwiline maa-ala, wastawalt majandusministeeriumi poolt esitatud skitsile ühes tükis — üldsuurusega 13,886 hektaari.

Riigi-raudteede alla neljas tükis, üldsuurusega 6,190 hektaari. Eraldati wastawalt skitsile Kulgu kanali ja Narwa-jõe kaldad, milline jääb weeteede, metsade ja riigiraudteede walitsuse kasutusse, üldsuurusega 54,312 hektaari.

Ida-Wiru riigimaade korralduse-komisjoni poolt kinnitatud planeerimise põhijoontes ette nähtud otsusega oli laoplatsi eraldamine Kreenholmi Manufaktuuri o.-ü. seotud tingimusega, et o.-ü. annab Kulgu wäikekoha pidajaile laoplatsi eest põllumaad wastawas wäärtuses, o.-ü. ei olnud sellega päri — jäi laoplats eraldamata.

Planeerimise kawa peatükk nr. 32 all on 3 riigi tagawara weetükki, üldsuuruses 45,370 hektaari, mis aga wõõrandati Joala mõisalt. Nimelt tahtis Joala mõis oma maaala piirides saada õiguse Narwa-jõe kohta, kuid seda soowi komisjon ei rahuldanud.

Kõik ülejäänud Joala mõisa maad, üldsuuruses 2207,933 hektaari, antiu maaseaduse muutmise seaduse alusel ja koos kõlas kolme ministri waheline komisjoni otsusega Kreenholmile tagasi.

Narva Kommertspanga hoiusummade omanikud

käisid majandusministri juures palwet esitamas, et maksujõuetuks jäänud Kommertspanga hoiusummade omanikkudele maksetaks tagasi proportsionaalselt wõrdne osa eesõiguslisteelaenuandjatega. Palusid, et eesõiguslikke nõudmisi mitte esimeses järjekorras ei rahuldataks, waid kõik kannataksid ühe wõrra ja ühisel alusel.

Sellekohase otsuse tegi hiljuti Narwa hoiusummade omanikkude koosolek.

Majandusminister lubanud küsimuse heatahtlikult kaalumisele wõtta.

Kiri toimetusele.

V. a.

härra toimetaja!

Lubage avaldada Teile tänu tervitusest minu juubelipäeval ja paluda anda ruumi Teie auväärt lehes järgmistele ridadele:

Avaldan südamlikku tänu kõigile eesti ja rene kolleegidele, Narva teatri juhatusele ja kõikidele organisatsioonidele ning üksikutele isikutele Narvas ja läljaspool Narvat, kes mind üllatasid rikkalike kingitusiga ja tervitustega ning kes külastasid minu lavategevuse 20 a. juubeli „Valge naise" ettekannet. Erilist tänu avaldan „Valge naise" autorile Karl Rumorile, kes lubas oma kirjanduslikult väga väärtuslikku teost minul lavale seada.

Ed. Lembery,
Narva teatri näitejuht.

Sissemurd Kooli tän. nr. 5.

Korteriperemees-majaomanik ise Tallinnas. — Mis wargad wiisid kaasa, seni selgumata.

Teisipäewal teatati Narwa kriminaalpolitseile, et wargad on tunginud Kooli tän. nr. 5 elutsewa majaomaniku T. Freibergi korterisse. Freiberg asub ise Tallinnas, mispärast pole teada kahju suurus, samuti on teadmata, millal pandi toime murdwargus. Sündmuse kohta alustati juurdlust.

Wäljakäigu-hoone warastati!

Ülürnikud wiisid ahjukütteks.

Kolmapäewal teatas Narwa kriminaalpolitseile Jaanilinnas, Seene tän. 7 asuwa maja omaniku G. Grewjewi kojamees J. Marschalow, et teadmata aja jooksul on warastatud maja õuelt wäljakäigu-koha seinad, lagi ja põrand, samuti olewat wiidud ära kuuri laudsein. Omanik hindab kahju 250 kroonile. Ametiwõimudel läks korda kindlaks teha, et warguse panid toime sama maja elanikud A. Moisejew, A., L. ja S. Rossewid, J. Afanasjew ja A. Timofejew.

Kõrtsilaualt näpati rahakott.

Teisipäewa õhtul warastati Jelissejewi restoranis J. Tammemäelt rahakott ühes tokumentidega. Rahakott olnud laual, kuna omanik ajanud juttu kellegi mehega, seistes seljaga laua poole. Waras kasutas juhust ja wiis rahakoti.

Hoowist warastati pesu.

Narwas, 6. Peetri tän. nr. 5 — 5 elutsew Worobjew teatas teisipäewal ametiwõimudele, et tema hoowile kuiwama pandud pesu on ära warastatud. Samas majas elutsewalt Poltanilt on wargad, kes seni tabamata, samuti wiinud pesu.

Einelauapidajalt warastati kööginõusid.

Helsingi tän. nr. 6 asuwa kahurwäe üleajateenijate kodu pidaja teatas Narwa kriminaalpolitseile, et ajajooksul on temalt warastatud söögiriistu. Kes warguse pani toime, seda kahjukannataja ei tea.

Raudteewahi heinatagawara warastati.

Soldino ja Narwa jaamade wahel elaw rtw. Johannes Wälja leidis 24. skp., et tema lauda lakast, mis elumaj. umbes 30 sammu eemal, on ära wiidud 20—25 pd. heinu. Raudteewaht söötis loomi kuhjast ja läks lakka heinu tooma alles siis, kui kuhi oli otsas. Omanik ei tea kedagi kahtlustada, kuid arwab, et wargus wõis olla toime pandud wiimaste tuiskude ajal paar nädalat tagasi. Sel ajal olnud lauda ümbruses lumel näha heinaprügi, millele ei teatud pöörda tähelepanu.

Tõrwala puude-waras tabati Narwas.

Paar päewa tagasi warastati Tõrwala metsast kaks koormat Narwa-Jõesuu elaniku Ukleika küttepuid. Nüüd on politseil läinud korda kindlaks teha, et warastatud puud on toodud Narwa, Tallinna maantee nr. 65, kus elab Gustaw L.

Lahinglaskmine Sinimägedel.

Narwa patar.-mehed kahurdasid merele.

Läinud pühapäewal oli Narwa malewkonna patarei-meestel lahinglaskmine Waiwaras. Hommikul sõideti wälja rongiga. Waiwara malewlased olid toonud oma kahurid Sinimägedele, kus wiidigi läbi laskmine. Märgid olid pandud wälja merele 3.700 mtr. kaugusele. Waatluspunkt asus Mummusaarel.

Lahinglaskmist juhtis patarei pealik A. Mets. Laskmise tagajärjed olid rahuldawad. Malewlased sõitsid õhtuse rongiga Narwa tagasi.

Pesuvargus liaavabrikus.

Linawabriku pesukuiwatamise-kojast warastati J. Tolmatsewilt ja A. Michailowilt pesu. Kogukahju 164 krooni.

TEADMISEK!!

Teatame oma lugupeetud ostjaskonnale et oleme oma äri 21. Märtsist s. a.

Üleviinud uutesse avaramatesse ruumidesse Jõhvis, Turupl. nr. 10. Üleviinud

Loodame et meile uutes ruumides samasugune soe osavõtt ja suur poolehoid osaks saavad.

Austusega

Km. A. Schmidt.

Kõige vanem ja täielikum raadio-, grammofonide-, elektri-tarvete-, jalgrataste-, kellade- ja ehteasjade äri.

Jõhvis, Turupl. 10. Telef. 6 ja 77.

„ALUTAGUSE ELU" ON

ajaleht kõigile! „Alutaguse Elu" toob teateid välis, sisemaa ja oma nurgast. Ajaleht, kes äratab ja sunnib mõlema

Vabadussõjalased nõuavad „korda majja“

Suurte volitustega, rahva poolt valitav president ametisse, vabariigi valitsuse võimu suurendatagu. — Riigikogu liikmete arv viiekümnele, proportsionaalse valimissüsteemi asemele majoritäär-valimine.

Märgukiri valitsusele põhiseaduse ja valimisseaduse muutmiseks.

Teine üleriiklik vabadussõjalaste kongress üleva patriootilise meeleolu tähe all.

Teine üleriiklik wabadussõjalaste kongress Tallinnas, millest wõttis osa 113 wabadussõjalaste liitude esindajat, möödus ülewas patriootilises meeleolus. Saadeti terwitustelegrammid riigiwanemale, kaitseministrile ja kindral Laidonerile. Kongressil wiibis külalisena Sooome wäerinnameeste liidu esindaja, edustunna liige Huhtanen Tampereest, kes tõi kõige soojemaid terwitusi teispoolt lahte.

Wabadussõja weteraanide admiral J. Pitka ja adw. T. Rõugu kõnede järgi kongrest, mõistes hukka erakondade lehmakauplemise riigiwalitsemisel ja puhtriikliku poliitika asemel kihihuwilise laiutamise majanduse ja muudel aladel, wõttis wastu järgmised käreda-toonilised resolutsioonid:

Eesti Wabadussõjalaste Keskliidu kongress, juhitud tahtest keskliidu põhikirja § 1. kohaselt seista walwel ja kaasa aidata Eesti riigi iseseiswuse kindlustamistöös, wabadussõja kannatuste ja ohwrite nimel tundes kohustust wõidelda Eesti rahwa parema tulewiku eest, wõttis wastu ja määras kindlaks järgmised põhimõtted:

I.

Eesti rahwal olgu kindel ja püsiw walitsuswõim, kelle tegewuse kestwus ja ulatus ei sõltuks peamiselt üksikute kihihuwide rahuldamisest riigi üldise heakäekäigu arwel, waid kes seadusepäraselt walitsedes riiki oma südametunnistuse ja parema teadmise järele tõstaks kodanike heakäekäiku ja tagaks kõigile rahwakihtidele töörahu.

Sarnase walitsuswõimu kujundamise eeltingimusecks, arwesse wõttes praegust olukorda, peab kongress laialdaste wolitustega presidendi ametisse seadmist, kellel oleks õigus tarwiduse korral riigikogu enne wolituste aja lõppu laiali saata ning riigikogu poolt wastuwõetud seaduste kohta suspensiiwse veto õigust tarwitada, kusjuures president walitakse rahwa poolt ning ühiselt parlamentaarse ministeeriumiga teostaks täidesaatwat walitsemise wõimu.

II.

Riigikogu tuleb muuta wastawamaks meie rahwa wäikesele arwule, tuleb süwendada riigikogu liikmetes wastutustunnet walijate ees ning kodanikele anda wõimalus isikuwalimise teostamiseks.

Selleks on waja: a) riigikoguliikmete arwu wähendada 50 peale ja b) riigikogu walimistel proportsionaalse walimiswiisi asemel wõtta tarwitusele enamuse põhimõte.

III.

Riigi majanduselu tuleb terwendada äärmise kokkuhoiu ja kindla majandusplaani järele tegutsemisega.

On kuritegu pillata riigi raha poliitiliste parteide majanduslike ettewõtete peale. Riigiasutusi ja riigimajanduslikke ettewõtteid juhtigu eriteadlased. Tuleb juurtega wälja rookida „poliitiliste direktorite“ instituut.

IV.

Kongress nõuab wabadussõja tunnustamist meie ajalooliste wabaduspüüete tõhusamaina saawutisena.

Wabadussõjast osa wõtnud kodanikel tuleb wõimaldada eesõigustatuina põhiseadusega kõigile kodanikele kindlustatud õigusi.

Noorsugu tuleb kaswatada sügawas isamaalises waimus; teda tuleb wiia äratundmisele, et wabadussõjaaegne koolinoorsoo ohwrimeel osutub kõrgeks eeskujuks.

Riigi- ja rahwajuhid, kes teie olete tutsutud ja seatud rahwale kasulikke uuendusi algatama, teie poole pöördub kongress ettepanekuga eeltoodud uuenduste ja põhimõtete ellumiimiseks wiibimata tegelikke samme astuda.

Kui aga meie ettepanek ei saawuta tagajärgi, on wabadussõjalased sunnitud oma organisatsioonide kaudu kongressi poolt heaks kiidetud põhimõtete ja uuenduste maksmapanemist seaduslike abinõudega taotlema, lootes kõigi isamaaliste kodanike toetusele.

Kongress wolitab Wabadussõjalaste Keskliidu juhatust nõutama selgust kolme kuu jooksul selle kohta, kas wabariigi walitsus wõi riigikogu wõi keegi teine kawatseb neid põhimõtteid, mis kongress täna wastu wõtnud, läbi wiia. Kui selle aja jooksul neist keegi seda ei kawatse, siis wolitab ja kohustab kongress keskjuhatust resolutsioonide kohaselt astuma tegelikke samme.

Narwast ja Alutaguselt wõttis kongressist osa 22 wabadussõjalaste liitude esindajat — Narwast 14, Jõhwist 2, Waiwarast 2, N.-Jõesuust 2, Peeterristilt 2.

Wäike kontsessioon ministrite-komisjoni.

Walitsus harutas Kreenholmi kontsessiooni küsimust.

Reedel tuli Narwa kose osaline kasutamine wäikese kontsessiooni alusel, millest huwitatud uue Kreenholm-Kiwiõli elektriliini ettewõtjad, majandusministri ettepanekul wabariigi walitsuses pikemalt kõne alla. Otsust ei tehtud selles asjas, waid küsimus anti lähemaks kaalumiseks ministrite-waheliesse komisjoni, koosseisus: juhataja riigiwanem K. Päts, liikmed teedeminister A. Oinas, majandusminister M. Pung ja wälisminister J. Tõnisson.

Ka kaitsevägi tahab hoida kokku.

Kasiinod kulude kokkuhoiuks ühendatakse. — Diwiisi laatsarett wähemalesse ruumidesse.

1. diwiisi ülema kindral-major A. Tõnissoni ettepanekul wiiakse Narwa kaitsewäes läbi mitmeid koondamisi kokkuhoiu mõttes. Ohwitseride suurtükiwäe kasiino on juba liidetud jalawäe kasiinoga ja 1. aprillist liidetakse üleajateenijate kasiinod. Suurtükiwäe kasiino wiiakse jalawäe üleajateenijate kasiino juure, kus kogude jaoks jääb ühine einelaud. Samuti kawatsetakse juba lähemal ajal diwiisi laatsarett linna hooneteist tuua üle wäiksematesse ruumidesse. Peale selle wiiakse weel läbi rida wähemaid koondamisi, misläbi kaitsewäe kulud Narwas tunduwalt wähenewad.

Wene õlitöstus ei saa jalgu alla.

Tuulele rajatud toodangu-normid seni teostamata. — Saksa insener löi käega ja läks.

Masinate asemel pudukaupa

Pihtwast, 24. märtsil. SSSR'i õlitöstused, mille peale pandi wäga suuri lootusi, ei saa kuidagi jalgu alla. Esialgu seati üles normid: 500 miljonit kantmeetrit walgustusgaasi, 200.000 tonni bensiini, 30.000 tonni fenoliiti, 150.000 t. asfalti ja 100.000 tonni teisi õlisid. Seni on need normid ainult teostamata lootuseks jäänud. Juba 1929. aastal asutati Weimari jaama lähedale esimene õlitöstus. Tööle wõeti 250 töölist. Järgnisel aastal põgenesid töölised töölt, sest kohapeale ei toodud töölistele toiduaineid. Teine õlitöstus asutati Pihkwa lähedusse, kus samuti pole weel edasi jõutud. Läinud aastal 7 kuu jooksul, maist detsembrini, jõuti ainult 8 meetri sügawuseni, kuna õlid pidid asuma 80 meetri sügawuses. Tööde juhiks oli saksa insener Rasenstein, keda nüüd SSSR'i ametiwõimud süüdistawad. Ta saanud suured summad raha, suitsetanud häid sigareid, joonud head wiina ja pole midagi teinud. Talle anti hundipass. Lahkumisel olewat insener Rasenstein öelnud: „Mina pole nõnda harjunud töötama. Käepärast peab olema esimese-klassi riistad, kwalisitseeritud töölised. Teil on rikutud pumbad, töölised ümbruskonnast. Tööstuse sissesead wilets. Pumbad ei saa kuidagi hakkama wee juurewooluga ja sageli takistawad tööd ja seepärast ei saa töötada.“ Saksa inseneri lahkumise järel jatkati tööd, mis aga ei edenenud. Wiimaks selgus, et terwe õlitöstuse piirkond wajab weel suuri uurimisi, et kindlaks teha õli rajoonid. Pihkwa õlitöstuse uueks juhiks on määratud rajooni sekretär Bogdanowitsch ja peainseneriks Filatow.

Masinate kohalejõudmisega on sündinud imelugusid. Hiljuti telliti kohapeale mitmesuguseid uusi masinaid ja nende osi. Selle tellimise järele aga saadeti keskkohast Pihkwa õlitöstuse jaoks mitu kasti jalgrattaid, nõõpe ja 15-kopikalisi lukusid. Kardetakse, et ka tulewikus wõib masinate asemele kohapeale jõuda pudukaupa.

Teatrimaja rõkkas ovatsioonest.

Narva teatri näitejuhi-näitleja Ed. Lembergi austamist elas kaasa viimse kohani väljamüüdud saal.

Juubilarile ja „Valge naise“ autorile loorberipärg.

„Walge naise“ esietendus Narwa teatris läinud pühapäewal kujunes austamiseawalduseks teatri näitejuhile-näitlejale härra Ed. Lembergile ja etendust oma isikliku osawõtuga austawale „Walge naise“ autorile kirjanik K. Rumor-Astile, mida oli tulnud kaasa elama wiimse kohani wäljamüüdud maja.

Juubilari ilmudes lawale puhkes publikult terwitusowatsioon ja kiitust awaldati elawalt ka etenduse kestel.

Austamise-protseduur, mida harilikult toimitakse eelwiimase waatuse lõpul, juubilari soowil oli jäetud etenduse lõppu, et lawastus jätaks terwikliku mulje. Kõigepealt publiku üksmeelne aplaus ei lakanud enne, kui autor pidi ilmuma lawale. Seal teatri juhatuse poolt talle annetati loorberipärg ja seda, kui härra Ast surus lawastaja-juubilari ja peaosaliste kätt, saatsid elawad kiituawaldused saalilt. Siis tuli kord juubilari enese kätte, kes sõna tõsises mõttes lausa kuhjati üle kinkide ja terwitustega, mida ei jõua loetellagi. Teatri juhatus tõi loorberipärja, eriti sooje terwitussõnu tuli loomulikult kolleegidelt — Narwa teatri perelt ja kohalike wene näitlejate poolt, kuna kõige lõpuks südamlikult juubilarile „Walge naise“ mõttepärlite-sepp kirjanik K. Rumor-Ast surus käepigistusse „autori tänu, kui sel on mingit wäärtust,“ nagu ta ütles. Juubilar ise tänusõnade järel tõi lawale mehe, kes ta 20 aasta eest nii-öelda „leidis“ lawatööle. See on k.-s. „Kalju“ tegelane Remberg, kel nüüd juba pea hall. Teda juubilar tänas mehise suudlusega.

Telegramme oli tulnud kokku nii rohkelt, et neid loeti kahe mehega — „Estonialt“, Draamastuudiolt, „Ugalalt“, seltsidelt, kohalikelt ajalehilt, seltskonnategelasilt ja peaaegu kõigilt Eesti silmapaistwailt näitlejailt isiklikult üle maa.

Etenduse lõpul oli teatrimajas juubilari lähemate kaastööliste kooswiibimine, mis kestis hilisööni. Sellest kooswiibimisest wõttis osa ka kirjanik K. Rumor-Ast ja Haridusliidu sekretär A. Wender.

Kewad...

Traataed Eesti-Wene piiril juba lumest lagedal.

Sügawa lume tõttu oli traataed Eesti-Wene piiril päriselt „kadunud“. Wiimatine sula on nüüd piiriaia lume alt jälle nähtawale toonud.

Päewal 10 kraadi sooja, öösel 6—7 pügalat külma.

Esimene kewade-ilm Narwas oli 19. märtsil, mil südapäewal oli sooja 4—5 kraadi. 20. märtsi südapäewal oli R. järele sooja linnas juba 10 kraadi. Uulitsaile tekkisid weeloigud.

Kuigi päewal soe, ei saa seda öelda öde kohta, mil 6—7 kraadi külma.

Mida loeb Kukruse.

„Alutaguse Elu“ ja „Põhja Eesti“ esikohal.

Kukruse kaewandus ühes küla ja asundusega tarwitab lugemiseks järgmisi ajalehti: „Alutaguse Elu“ — 31 eksemplari, „Põhja Eesti“ — 17, „Waba Maa“—6, „Kaja“ — 3, „Wirumaa Teataja“ — 3, „Teataja“ — 6, „Rahwaleht“ — 7, „Rahwa Sõna“ — 3, „Postimees“ — 9, „Esmaspäew“ — 5, „Päewaleht“ — 6, „St. Narwskij Listok“ — 10, „Westi Duja“ — 4, „Raadioleht“ — 3, „Abieluleht“ — 5, „Wirulane“ — 2, „Maamees“ — 5, „Jutuleht“ — 4, „Tehnika ajakiri“ — 1, „Eesti Naine“—5, „Naiste Hääl“ — 2, „Taluperenaine“ — 5, „Põllumees“ — 3, „Noorte Elu“ — 2, „Ewangeeliumi Kristlane“—3, „Malewlane“ — 4 eksemplari.

Peeri väiketalunikud soovivad koolikrunti.

Peeri wäikekohaomanikud esitasid wallawolikogule palwe jaotada neude wahel nimetatud talude piiridega kokku puutuw koolikrunt, mille kogusuurus 6 hektaari. Soowijaid wäiketalunikke on tosina ümber, nii et igaüks loodab saada ½ hektaari. Kuid wallawolikogu ei leidnud olewat wõimaliku palwele wastu tulla, pealegi on lastud ammugi mööduda kahekuuline tähtaeg protestimiseks planeerimise wastu.

Lisaks wäiketalunikud tõid ette asjaolu, et tähendatud koolikrunt on neude teadmata antud kasutada ühele kohalikule suurtalunikule, kuna neudel peaks õigupärast olema kasutamise eesõigus.

Lüganuse ühines perekonnaseaduse muutmise nõudmisega.

22. skp. korraldas Lüganuse maanaisteseltsi naiste kõne-koosoleku, kus esinesid pr. Mägi Tallinnast selgitawa ettekandega perekonnaseaduse kohta ning prl. Wanna Letsar teemil: talutoitlus ja kokkuhoid.

Esimesele ettekandele järgnes allkirjade andmine koosolejailt wastawa seaduseelnõu seismapanekuks, millest peaaegu eranditult kõik koosolijad, juure arwatud ka mehed, osa wõtsid. Prl. Letsari wäga mitmekülgne ja huwitaw ettekanne leidis elawat ja üksmeelset tähelepanu koosolijailt.

Poisikesed „Ilmarise“ keldris vargil.

Akna lahtimuukimise kaudu keswamärjukese kangust proowima.

Esmaspäewa õhtul umbes kella ½9 ajal kuulis „Ilmarise“ einelaua köögiteenija, et keegi kolistab keldris. Otsekohe läks ta köögi kõrwal asuwasse keldriruumi ja nägi kaht wäikest poisikest keldriakna kaudu tänawale põgenewat. Lähemal järelewaatusel selgus, et poisid olid keldriakna muukinud wäljaspoolt lahti, keldris wõtnud õllekastist kaks pudelit õlut, need awanud ja natuke keswamärjukese kangust proowinud. Poiste „tujutegemist“ segas teenija ja nad põgenesid tuldud teed mööda.

Ametiwõimudel on läinud korda kindlaks teha wargaid. Nad on oma ulakate tempudega juba tuntud ja mitu korda warguste eest kohtu ees olnud. Poisid on antud wanemate walwe alla, kuid halbu kombeid nad pole unustanud.

Püssi talunike kangakratt tabati.

Varastas taluõuedelt pleekivaid kangaid — Saagi realiseeris Narvas.

Mullu kewadel pandi toime Püssi ümbruses rida warguſi. Talude õuelt wiidi ära pleekima pandud linaseid ja takuseid kangaid. Sündmusest teatati ametiwõimudele, kes alustasid juurdlust. Kangakratt oli aga niiwõrt ettewaatlik, et ei jätnud ainustki jälge maha, mis oleks jaanud äraandjaks.

Nüüd läks Narwa kriminaalpolitsei korda kindlaks teha kangawaraſt, kes ligi aasta oli püsinud wabaduses. Wargaks osutus Püssi walla elanik H. Korsmik. Ta on ka waremalt karistatud kohtu poolt.

K. tõi kangad Narwa, kus need realiseeris. Politsei sai warastatud kangad kätte, kuid neid osutus hulgalt enam, kui tahjusaajate poolt oli üles antud. See lubab oletada, et osa warguſi on jäetud politseile teatamata.

TALVEL LÄBI TIBETI.

Pilt on haruldane ülesvõte Aasia maade uurijast dr. Vilhelm Filchnerist pärast läbi Tibeti viinud rasket talireisi. Filchner ja ta kaaslased on selle teekonna kestel läbi elanud sadandeid hädaohte ja seiklusi. Katkenud ja kaltsudes riietes, pool näljas ja haigelt jõudsid nad üle piiri Kaschimiri Indias.

Vagunitäis värskeid heeringaid Narvale ja ümbruskonda.

Läinud laupäewal saabus Narwa üks wagun wärskeid schoti heeringaid, mis lähewad müügile Narwa ja ümbruskonna kauplustes.

Uus konstaabel Narwa 1. politsei-jaoskonda.

Narwa prefekti korraldusse jõudis konstaabel Hugo Kukk, kes lõpetanud politseikooli kõrgema klassi. Prefekti korraldusel määrati uus konstaabel teenistusse linna 1. jaoskonda.

A. Pitsar Narwa „Ilmarise“ uueks esimehels.

Narwa „Ilmarise“ uueks juhatuse esimeheks lahkunud Ed. Seemanni asemele on walitud Narwa Ühispanga juhataja Aleksander Pitsar, kes juba kauemat aega olnud nimetatud seltsi juhatuse liige.

Jõhvi-Toila tee sillutamisele.

Eelolewal kewadel hakatakse Jõhwi alewist Toila poole wiiwat teed sillutama. Tee oli juba paar aastat wilets ja auklik, nii et koormaga oli päris raske läbi saada. Iseäranis aga tegi tee autojuhtidele muret, tuli sõita üheſt august sisse, teisest wälja; see tee, kus kõige suurem liikumine, lasti nii korrast ära minna. Sillutuskiwe on juba kaunis rohkesti weetud ja iga päew tuleb juure.

Narwa adwokaate õigusteadlaste-päewale.

9. ja 10. aprillil peetakse Tallinnas „Estonia“ teatri majas õigusteadlastepäew. Sellest päewast wõtab ka Narwa adwokaate osa.

SSSR'i transiit lõppes.

Nõuk. Wene transiitkaupade läbiwedu Narwa jaama kaudu on lõppenud. Nüüd tulewad SSSR'ist ja lähewad SSSR'isse ainult üksikud wagunid kaubaga.

Punane linn, aga eesti „nägu“
Kingisepa jaam eesti kaubawagunite „uputuses“.

Läinud nädalal saadeti Narwa jaamast Kingisepp 126 eesti wagunit ühes kahe meie weduriga. Neude wagunite alla jäid kõik Kingisepa teeharud, andes SSSR'i linnale uue ilme. Jaamas ja jaama ümbruskonnas wiibijad ei saanud endale ette kujutada, et nad wiibiwad SSSR'is, sest et ka jaama nimetus — Kingisepp — on teatawasti eestikeelne.

Skautide signaliseerimisewõistlused Narwas.

Läinud pühapäewal peeti skautide malewa esimesed signaliseerimiswõistlused Narwas. Esimesele kohale tuli skautide 1. rühm, kes omandas kaubamaja wennad Roosipuu poolt wälja pandud rändauhinna. Parema signalisseerija auhinna, mis oli W. Musta poolt wälja pandud, omandas A. Shurawljew. Tulewikus kawatsetakse sarnaseid wõistlusi korraldada igakuuliselt.

Käsipalliõhtu tagajärgi.

Järjekorralisel käsipalliõhtul Narva ühisgümn. võimlas võrkpallis eesti ühisgümn. lõi vene ühisgümn. 2 : 0 (game'id 15 : 6 ja 15 : 12), „Astra“ kaitseliidu naiskonda 2 : 0 (game'id 15 : 12 ja 16 : 14). Korvpallis eesti ühisgümn. võitis vene ühisgümn. 21 : 8, „Astra“ naiskond kaitseliidu naiskonda teenitult 20 : 9 (8 : 4).

RIIGI JA KIRIKU RAHU MÄLESTUSEKS.

Rahu mälestuseks Vatikani ja Itaalia riigi vahel püstitatakse rahu kokkuleppe aastapäevaks Kalvaria mäele Camonicatales, umbes 100 km. Milaanost, hiiglasuur Kristuse kuju. Üle 8 meetri kõrguse kuju valmistab Milaano kujuraiju- ja Bartolotti. See on suurem Onnistegija kuju maailmas.

Karskusliidu loterii viimased piletid on müügil

Narvas: Postkontoris, Eesti Pangas, Roosipuu kauplustes, Leinfeldti kpl., „Põhja Eesti“ talituses ja Essensoni kpl.

Katuse-lumi mattis elusalt 5-aastase lapse.

Maja õuel mängiw lapsuke kadus ema silmade all kui tina-tuhka. — Pika otsimise peale leiti tüdrukuke katuselt langenud lume alt lämbunult. — 3-a. mängukaaslase juhus päästis surmast.

„Taewast tuli palju lund ja Endla kadus...“

Wapustaw õnnetus Jõhwis.

Esmaspäewal umbes kella 1/25 paigu peale lõunat läi Jõhwis Rakwere tän. nr. 7-a elutsewa majaomaniku Abel Uustali 5-aastane tütar Endla õuel mängides maja katuselt langewa lume alla. Lumi mattis lapse täiesti. Ligi tunni pikkuse otsimise järel lapsuke leiti lumehunniku alt surnult. Arst konstateeris surma lämbumise tagajärjel. Õnnetuse koha läheda mängis ka majaperemehe teine, 3-aastane tütar, kes pääsis eluga.

Õnnetusjuhtumi kohta kuuleme kohapealt järgmist:

Esmaspäewal peale lõunat mängisid Rakwere tän. nr. 7-a elutsewa Abel Uustali lapsed maja ees. Laste ema oli ka õuel. Umbes kella 1/25 paigu ta läks tuppa, kuid sai waewalt sinna, kui kuulis

katuselt lund suure kolinaga alla sadawat.

Ruttu jooksis naine õue, et waadata, kas lastega pole juhtunud õnnetust. Katuselt langenud lumehunniku ääres seisis Uustali 3-aastane tütar, kuna

5-aastane Endla oli kadunud jäljetult.

Lapsuke seletas ema küsimusele: „Meie jooksime Endlaga maja seina ääres. Taewast tuli palju lund ja Endla kadus.“ Ema jooksis maja tänawapoole külge ja hüüdis kadunut nimepidi, läks tänawalegi, kuid wäikest tütart polnud näha kuski. Kohkunud naine jooksis tuppa, arwates, et laps oli läinud sinna, kuid otsitawat polnud ka toas. Nõutult läks lapse ema uuesti wälja. Maja ukset mõni meeter eemal nägi ta äkki lume hunniku alt paistwat jalga. Hirmuhüüdega jooksis ema kohale ja leidiski

lume alla maetuna

oma 5-aastase tütre Endla.

Laps oli langenud maha otseti, pea surutud wastu rinda. Arwata wõib, et lumi langes lapsele pähe niiwõrt rängalt, et ta kaotas meelemärkuse, ja surm tuli lämbumise tagajärjel. Elluäratamise katsed kohalekutsutud alewiarsti poolt jäid tagajärjeta. Sündmuse kohta seati kokku protokoll.

A. Uustali maja asub tänawast 20 meetrit eemal aia sees. Maja on ühekordne, madal palkehitus, mille taolisi rohkesti alewi weerel. Hoonel on wõrdlemisi lame katus ja sinna oli kogunenud õige rohkelt lund. Sula tõttu lumi oli hakanud nihkuma räästa poole. Kuigi tuli alla õige wäike osa katusel olewast lumest, ometi oli sellest küllalt, et matta elusalt 5-aastane mängiw laps. Lume tukkumise hoog polnud kuigi suur, kuna räästas on maapinnast kõrgemal waewalt 2½ meetrit.

Abel Uustal oma tütre surmas kedagi ei süüdista, kuid katuselt ajas juba teisel päewal lume alla.

Rohke lumekate hoonetel seab möödakäijate elu hädaohtu.

Rohke lumekate katustel sula tulekuga on muutunud jalakäijaile lausa elukardetawaks, nagu näitab ka käesolew kurb juhtum Jõhwis. Nagu selgub, Jõhwi politseikomissar on teinud juba läinud nädalal korralduse, et katustelt aetaks lumi maha, kuigi alewil ei ole sellest korraldust toetawat sundmäärust, aga asjaga kaldutakse ikka wenitama ja nagu ei wõeta tõsiselt lume koristamist katustelt. Et siin tõsi taga, seda näitas ka esmaspäew pealelõunakul Narwas aset leidnud juhtum. Wiru tänawat mööda Suure tänawa poole läksid keegi eraisik ja kaitsewäelane. Jõudnud majani, kus asub „Sõdurite Kodu“, katuselt libises alla hulk lund. Eraisik jõudis õnnelikult hüpata kõrwale, kuna kaitsewäelane sai langewast lumest tugewa hoobi selga ja paisati keset porist tänawat pikali. Juhus hoidis ära õnnetuse; samm hilinemist — ja kahe inimese elu wõis seista juuksekarwa otsas.

Ka Narwas on abiprefekti poolt tehtud korraldus, et majade katused puhastataks lumest. Ei ole aga näha, et just hoolsalt tõtataks seda korraldust täitma. Rida protokolle on seatud juba kokku majaomanikele, kes pole wajaliselt kannud hoolt, et nimetatud korraldus leiaks rutulist täitmist.

Raske aasta möödus siiski rahuldavalt.

Jõhwi Ühispank sammub eduteed. — Narwa wäikekaupmeeste ühisus töötas ligi 6-tuhande kroonilise ülejäägiga. — „Aidal“ möödus tegewusaasta rahulejäädawalt. — Narwa Ühispangas kaswasid hoiusummad 40% wõrra.

Pühapäewal oli Jõhwi pritsimajas Jõhwi Uhispanga korraline peakoosolek. 795-liikmelisest perest oli tulnud kokku weidi üle saja. Koosoleku juhatajaks waliti Woormansik.

1930 a. aruande järgi, mille juhatus esitas kinnitamiseks, on panga tegewus näitamas tõusu. 1. jaanuari s. a. arwete seisu järgi oli pangal jookswaid hoiusumme 49.792 krooni 67 senti, tähtajalisi — 43.233 krooni 48 senti, osa- ja tagawarakapitale 1 milj. 700 tuhat senti. Panga päris-poolel on diskonteeritud wekslei 109.186 krooni 89 sendi wäärtuses ja warandust 19.139 kr. 42 s. wäärtuses. Arwete seis on kokkuwõttes 1.348-kroonilise ülejäägi juures tasakaalus 225.704 krooni 85 sendiga.

Läbirääkimistel küsiti koosolejatest (maawolinik A. Kuusk) juhatuselt informatsiooni kuludes näidatud kustutamiseks minewa 1.185-kroonilise summa kohta. Juhatuse wastusest selgus, et seal on kellegi narwalase Reinsoni wekslid 500 krooni wäärtuses, mille kohta tulewikus pangale ikka sissenõudmise õigus jääb, ning weel Miti ajast pärituna wekslisportfellis olew wahe 300 krooni ulatuses. Peale mõningaid läbirääkimisi wõeti aruanne, milles kulud-tulud tasakaalustuwad 24.006 kr. 14 sendiga ja milles oli arwete läbikäiku aasta jooksul 3.098.794 krooni 69 senti, ühel häälel wastu. Puhaskasu jaotati juhatuse ettepanekul nii, et 20 protsl. läks tagawarakapitaliks ja 8 protsl. liikmetele osakasuks. A. Kuuse poolt tehtud ettepanek, wiia kõik puhaskasu tagawarakapitalisse, leiti küll läbirääkimistel olewat õige, kuid hääletusel läi esildis wähemusse.

1931. a. eelarwe on esitatud juhatuse poolt 23.600 krooni ulatuses. Asja juures tekib jälle lühemaid mõttewahetusi, mille järgi ka eelarwe muutmatul kujul wõetakse wastu. Juhatusele soowitatakse ainult kõik teha, et wähendada ebaproduktiiwseid kapitalimahutusi (A. Kuusk).

Walimistel sai juhatuseliige A. Käbin juhatusse tagasi, nõukogusse tulewad wäljalangenute asemele ringkonnawalitseja E. Wiin (end.) ja Järwe wallawanem A. Miron (uus), rewisjoni-komisjoni maawolinik A. Kuusk, Jõhwi algk. juhat. P. Weewo ja senine rew.-komisjoni esimees A. Pelpson.

Üldjoontes oli koosolek asjalik. Juhatuse poolt andsid seletusi juhatuseliige A. Käbin ja raamatupidaja Eino Piirits. Koosoleku asjalikkus oli suurelt osalt koosoleku juhataja teene, kes erapooletult ja korralikult 100-pealise kogu hoidis waos. Nimetatud asjaolu paistis just seetõttu wälja, et eelmisel aastal oli samas peetud panga koosolekul wäga palju lärmi ja segadust.

*

Pühapäewal peetud Narwa wäikekaupmeeste ühisuse aastakoosolekul, millest wõttis osa umbes 70% liikmeid, läinud aasta aruanne tulude ja kulude kohta 32.532 kr. suuruses summas ja eelarwe 32.600 krooniga tasakaalus ühes kulude lisaeelarwega 7000 krooni suuruses wõeti wastu. Lisaeelarwes ettenähtud kulud lähewad uue leiwaküpsetusmaja ahjude ehitamiseks. Ruumidest, kus awatakse leiwamaja, on kõne all olnud mitmed, kuid lõplikku walikut ei ole weel tehtud. Läinud aruande-aastal puhaskasu oli 5.930 kr. 91 s., mis jaotati põhikirja kohaselt, kuna juhatuse liikmete töötasuks sellest summast määrati 350 kr.

Juhatusse waliti endised Kops ja Kriis tagasi, kandidaatideks neile jäid Kask ja Koik. Rewisjoni-komisjoni koosseisus on Ofril, Mõttus, Riimanson, Laur ja Janson.

Koosolek oli igati asjalik.

*

Narwa tarwitajate-ühisuse „Aida“ aastakoosolek peeti samuti pühapäewal.

Läinud aasta aruandest, mis kinnitati, oli näha, et ühisuse tegewus on olnud kõigiti rahuldaw. Kaupade keskmine läbikäik on paranenud eelmise aastaga wõrreldes, samuti kauplused on lõpetanud oma tegewuse ilma puudujäägita. 1931. a. eelarwe wõeti wastu 13.100 krooniga tasakaalus. Läinud aasta puhaskasu jaotus kinnitati juhatuse ettepaneku kohaselt. Ostupreemiateks määrati 2% puhaskasust.

Juhatusse waliti tagasi K. Puusepp, kandidaadeks pr. M. Neumann ja O. Haidak. Rewisjoni-komisjon waliti tagasi endises koosseisus — Sõster, Tillikas, Upsi.

Läbirääkimistel tõsteti üles küsimus ühistegeliste lihakauplustе ajutamise kohta Narwa Tallinna ja Rakwere eeskujul, kuid leiti, et see ühele tarwitajate-ühisusele käib üle jõu, ja otsustati astuda ühendusse teiste tarwitajate-ühisustega. Asi jäeti algatada juhatuse hooleks.

*

22. skp. peeti Narwa Ühispanga aasta-peakoosolekut. Tegewuse kohta andis ülewaate juhatuse esimees A. Pitsar. Selgus, et 1. jaanuaril 1930. a. oli 1425 liiget, aasta jooksul on juure tulnud 239 ja lahkunud 63 ning 1. jaanuariks on jäänud 1601 liiget. Neist on põllumehi 893, majaomanikke 384, käsitöölisi 165, ametnikke 65, kaupmehi 34, töölisi 20, tööstusettewõtjaid 18, tarwitajate-ühisusi 7, piimaühisusi 2, seltse 10, wallawalitsusi 1, masinatarwitajate-ühisusi 2. Hoiusummad on kaswanud 494.728 kroonilt 693.019 krooni peale, seega üle 40%. Ühispangal oli aasta lõpul wabu rahasummasid 114.730 kr. 02 s. Laenusid liikmete arwel oli aasta alul 558.090 kr. ja aasta lõpul 675.149 kr., seega tõus 21% ja diskonteeritud wekslite hulk oli aasta kestel 10.098. Aasta tegewuse puhas ülejääk — 5.133 kr. 12 s. Juhatuse poolt esitatud aruanne kinnitati ühes eelarwega 1931. a. peale, milles loodetawaid tulusid 85.840 krooni, kulusid 82.450 krooni, ülejääki 3.390 krooni.

Ühistegeliste krediit-asutiste kindlustuskapitali osanikuks astumiseks panga juhatusele anti wolitus. See kapital asutatakse Eesti Rahwapanga juure käesolewa aasta ühispankade-päewa otsuse kohaselt, et ühisel jõul kaitset leida wõimalike kahjude eest, mis wõiksid juhtuda ühistegel. krediit-asutistele sarnases ulatuses, mida ei suudeta katta omadest tuludest ega tagawarakapitalidest.

Juhatusse waliti tagasi M. Martinson, nõukogusse — Tiido Käsper ja Johan Laas, mõlemad endised, nõukogu liikme kandidaadiks N. Keskküla (uus). Ka rewisjoni-komisjon waliti tagasi endises koosseisus—J. Hermann, P. Jakobson, K. Rattasepp.

Dolgaja-Riiwa kokkupõrge wenelaste walgustusel.

Walge mantliga meest ei olewat nähtud.—Tüli algatajaks olnud Eesti piiriwalwur.—Wahejuhtumine polewat sündinud Eesti territooriumil.

Nõuk.-Vene piirivõimud soovivad lahendust harilikus korras.

Wälisministri abi A. Hellat wõttis esmaspäewal jutule piiriwalwe Narwa jaoskonna ülema, kolonel-leitnant Scherweli ja major Pauli piiriwalwe staabist. Harutati Dolgaja-Riiwa wahejuhtumise uurimist. Kuna Nõukogude Liidu piiriwalwe kohalikud esindajad on saanud wolitused asja uurimiseks ja lahendamiseks kohapeal, siis anti samasugused wolitused ka meie piiriwalwe esindajaile.

*

Laupäewal oli Nõukogude Wene piiriwalwe wõimudel kokkusaamine meie piiriwalwe Narwa jaoskonna ülemaga, hiljuti Dolgaja-Riiwa juures asetleidnud piiriwahejuhtumise asjas. Kokkusaamine oli Komarowka piirikordoni läheda Nõukogude Wene territooriumil.

Wenelased informeerisid meie piiriwalwe wõimusid nende poolt toime pandud juurdluse tulemustega selles asjas. Wenelaste seletustest ilmneb, et nende andmed lähewad tublisti lahku meie piiriwalwe poolt toimetatud juurdluse tulemustest.

Täielikult ettawad wenelased walge mantliga mehe olemasolu piiriwahejuhtumise juures. Nagu teada, selle saladuslikku walge mantli mehe pärast see wahejuhtumine tuligi. Kohapeal leitud suuskade olemasolu ei salga küll ka wenelased, kuid nad ei tea oma seletustele juure lisada, kellele kuulusid need suusad ja kuhu läi see isik, kes neid tarwitas. Edasi seletasid wene wõimud, et kogu tüliküsimuse algatajaks on olnud meie piiriwalwe tunnimees, kes olewat esimesena awanud tule Wene piiriwalwurite pihta, lastes 10—15 pauku. Kuulid wuhisenud nende piiriwalwurite peade kohal ning nad olid sunnitud wastama omalt poolt samuti tulega. Wene piiriwalwurid olewat lasknud kõigest mõne paugu. Ka ei tunnista wenelased, et wahejuhtumine sündis Eesti territooriumil. Nad seletawad, et kogu sündmus olewat nähtawasti aset leidnud otse piiril. Haawata saanud Nõukogude Wene piiriwalwuri lamamisase lumes on küll meie territooriumil, kuid wenelased arwawad, et see on wõinud tekkida ka libisemisest suuskadel enne haawatu mahakukkumist.

Üldse tahawad wenelased selle wahejuhtumise teha niiwõrd wäikeseks ja tähtsusetaks kui wähegi wõimalik. Nende poolt awaldati soowi, et asi lõpetatakse harilikus korras, ilma et ettewõetakse mingisugust diplomaatlikku lahenduswiisi. Piiriwahejuhtumise küsimus ei ole aga iseenesest mitte nii lihtne, pealegi on meie piiriwalwe wõimude poolt toimetatud juurdlusmaterjalid juba üle antud wälisministeeriumile ja selle tõttu ei saa meie piiriwalwe wõimud enam omal algatusel küsimust lahendada. Wahejuhtumise lahendamine Nõukogude Wene ja Eesti piiriwalwe wõimude wahel wõib sündida weel ainult siis, kui wälisministeerium leiab, et küsimus iseenesest kuigi tähtis ei ole ja annab selle uuesti lahendamiseks tagasi meie piiriwalwe wõimude korraldusse.

Üle miljoni kalamaimu Narwa-jõkke.

Tänawu kewadel Narwa kalakaswatusmajast lastakse jõkke 390.000 lõhe ja 240.000 siia maimu.

Narwa linnawalitsuse korraldusel ja põllutööministeeriumi toetusel asutati 1928 a. sügisel Narwa uus kalakaswatusmaja. Kalakaswatusmaja alla wõeti Kreenholmi wana pesuköök, missugune hoone selleks otstarbeks hästi sobib. Wabrikuwalitsus nimetatud hoone ja ka wee eest tasu ei wõta.

Narwa kalakaswatusmaja töötab nüüd juba kolmandat aastat. Esimese aasta sügisel pandi hauduma 33¼ naela lõhe marja ja Keila-Joalt toodi 3 liitrit siiamarju, mis olid juba lõpustaadiumis. Nendest lasti kewadel Narwa jõkke 87.000 lõhe- ja 120.000 siiamaimu. Teise aasta sügisel pandi hauduma 97½ naela lõhemarja ja 4 liitrit siiamarja. Nendest lasti kewadel Narwa-jõkke 252.000 lõhe- ja 120.000 siiamaimu. Kolmanda aasta, s. o. läinud aasta sügisel pandi uues kalamajas hauduma 52½ kilogrammi lõhe marja ja neil päewil tuuakse Keila-Joa kalakaswatusmajast umbes 6 liitrit siiamarja. Seega loodetakse käesolewa aasta kewadel jõkke lasta umbes 390.000 lõhe- ja umbes 240.000 siiamaimu. Seega saab Narwa-jõgi 3 aasta jooksul juure 1.209.000 kalamaimu. Esimese osa lõhemaimude jõkke laskmine käesolewa aasta kewadel sünnib umbes mai keskpaigas. 30.000 lõhemaimu on juba koorunud ja 60.000 on praegu koorumisel, kuna ülejäänud suurem osa lõhemaime koorub aprillikuul.

Neil päewil rewideeris põllutööministeeriumi kalaasjanduse eriteadlane J. Kodres Narwa kalakaswatusmaja tegewust ja leidis, et kalakaswatus edeneb hästi. Narwa uue kalakaswatusmaja juhiks kohapeal on Woldemar Erik.

Eelolewal aastal kawatsetakse Narwas kalakaswatust weel märksa suurendada. Suurendamise puhul on torustikust rohkem wett waja. Kuulda on, et Kreenholmi majanduse-osakonna dir. Alwer ka selles asjas tuleb wajalisel korral kalakaswatusmajale wastu.

Jõhwi koorid tegid proowilaulu.

Ettewalmistus ülemaakondlikule laulupeole hea.

Pühapäewal oli Jõhwi uue algkooli ruumes Tallinnast sõitnud üldjuhi J. Aawiku juhtimisel üldlauluproow, ettewalmistusena eelolewal suwel peetawale ülemaakondlikule laulupeole Narwas. Kokku oli tulnud rohkelt lauljaid. Kogumulje proowist oli hea. Oli näha, et kohapeal on tehtud tõsist tööd.

Õienduseks.

Meie lehe nr. 27. sõnumis „Naabrimeeste rehnutt“ on juhtunud eksitav viga: nimelt Rakvere-Paide rahukogu tsiviilosakond lõpetas asja J. Tõnissoni ja A. Aberkorni protsessis J. Tõnissoni kasuks, aga mitte tühja.

Pikad kewadepühad Kreenholmis.

Lihawõttepühade puhul lõpeb Kreenholmi wabriku kõigis osakondades töö juba 31. märtsil. 1. ja 2. aprillil tehakse wabrikus inwentuuri, mistõttu on pühade-waheaeg pikem. Töö algab wabrikus jälle 8. aprillil, harilikul ajal.

Wanglast tuli, wanglasse läks.

Laupäewa õhtul lärmitses Narwa jaamas Jakob Ertsio. Ta tungis autojuhile ja konstaablile kallale. J. Ertsio paigutati wangimajja, kus märatsuehoos purustas ukse. J. Ertsio wabanes wangimajast alles laupäewa hommikul.

Lastepidu „Wõitlejas“.

26. märtsil s. a., neljapäewal, korraldab Narwa linna 3. eesti algkool „Wõitlejas“ lastepeo, et arendada õpilastes huwi isetegewuse wastu, kaswatada neid ühiselt tegutsema ja looma wäärtusi ühiskonna kasuks.

Pidu on maksuline ja sissetulek läheb õppeabinõude, peaasjalikult raamatute, muretsemiseks. Peo kawas laste koorilaul, wõimlemise-ettekanded ja näidend „Tuhka-Triinu“ 2-es pildis.

Lapsed ootawad peole palju lahkeid kulalisi. Algus kell 7 õhtul.

G. Zeisig 58-aastane.

24. skp. sai Narwa kriminaalpolitsei abikomissar Gustaw Ado p. Zeisig 58 aastat wanaks.

Öövalve Narva apteekides.

Kuni 26. märtsini on öövalwe Narwa Haigekassa apteegis, Malmi tän. nr. 1.

Tollipro tsess nr. 2 algas.

Tolli arwati ja kaupu rewideeriti walesti, tokumente wõltsiti ja häwitati, wõeti altkäemaksu.

Süüpingil 8 kaebealust.

Esmaspäewal kell 10 hommikul tuli Tallinna-Haapsalu rahukogus harutusele järjekorraline tollipanama. Seekord figureeriwad kaebealuste pingil endised tolliwäljaarwajad Gustaw Tensuda ja Otto Treier, tollirewidendid Aleksander Petrow-Jewtejew ja Woldemar Bodisko, praegune tolliametnik Walter Palm, pensionil olew riigikontrolli ametnik Ernst Mennart ja tollideklarandid Georg Medwedjew ning Walter Minkwits. Süüdistuseks on kaebealustele ette pandud wale tolli wäljaarwamine, walesti kaupade rewideerimine, tokumentide wõltsimine, häwitamine ja altkäemaksu wõtmine.

Protsessi peetakse sõjaringkonnakohtu ruumes. Arwatakse, et protsess üle nädala ei kesta.

„Seewaldis olete olnud...“

15 krooni trahwi ehk 3 päewa pokri.

19. skp. tuli Narwa 2. jsk. rahukohtuniku juures harutusele Elsa L. süütegu U. N. sead. § 530. põhjal. Kohtus selgus, et läinud aasta sügisel oli Narwas, Tallinna maant. nr. 65 maja ees uulitsal Elsa L. öelnud Aleksandra T.-le: „Seewaldis olete olnud arstimas, täis seewald olete, rumal!“ Rahukohtunik karistas kaebealust Elsa L.-i 15 krooniga, maksujõuetusel tuleb naisel minna 3 päewaks aresti. Peale selle pandi kaebaluse peale 5 krooni kohtumaksu.

SSSR'i äkkeid Eestisse.

23. märtsil toodi Nõuk. Wenemaalt Narwa kaudu Eestisse 6 wagunit äkkeid, neist üks wagun jäi Narwa ja 5 wagunit saadeti Tallinna.

K-s. „Võitleja“ ruumes.

Esimene ja ainuke GALINA TSCHERNJAVSKAJA Tallinna Ballett-Stuudio etendus on 7. aprillil s. a.

Ette kantakse ballett

„Chopini riigis“

ja suur divertisment, mis koosneb 26 ballett numbrist. Suurepäralised kostüümid. Piletite eelmüük Narvas M. Võhma äris Joala tn. 16 ja kpl. „Valgus“ Viru tn. 1.

Pühapäeval, 29. skp. „Võitlejas“ Pühapäeval, 29. skp.

K. S. „Võitleja“ Spordiosakonna

XX. JUUBELI-PIDUSTUSED.

Aktus kell 3 p. l.

Kavas: Muusika, ülevaade tegevusest, lipuandmine K. S. „Võitleja“ juhatuse poolt, tervitused, ettekanded, lõpusõna.

Kell 8 õhtul

Sport-Kontsert-Õhtu.

Esinevad: „Võitleja“ Spordi osakonna võimlemisrühmad hr. O. Topmanni juhatusel ja „Estonia“ ooperilaulja

Karl Ots.

Lõpuks ball orkestri saatel.

Pääsed: 1—0,50 kr. E. K. S. „Võitleja“ spordiosakonna JUHATUS.

Narva Linnavalitsus annab välja KINNISEL VÄHEMPAKKUMISEL 10. aprillil, s.a. kell 12 p. Raekojas

linna tänavate ja platside torraldamise.

Tempelmaksustatud pakkumised sisseanda majandusosakonda hiljemalt 10. apr. s. a. kell 12.

Pakkumise kindlustamiseks tuleb enne pakkumise algust sissemaksta tagatis Kr. 250.— suuruses summas.

Lähemaid teateid saab majandusosakonnast igal tööpäeval kell 8—15.

Linnavalitsus.

Moe ja pudukauplus

T. Laos,

Joala 13. Joala 13.

Algavaks kevade hooajaks

soovitab suures väljavalikus daamide kübaraid ja kõiksugu pudukaupa.

Viimased moeuudised!

Hinnad võistlematud.

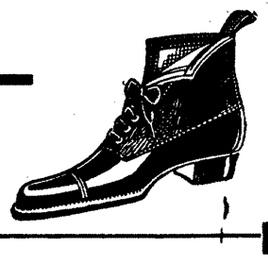
Eeltulevaks pühiks leiate ainult

K. PITSI

jalanõude ärist

Joala tän. 16. Narva

rikkalikus valikus moodsaid jalanõusid.



„Veronika“

Saunaseep № 250.
Saunaseep № 100.
on kõige paremad.
Saadaval igalpool.

„Veronika“ seebivabrik

Tartus, Aleksandri 16.

Teatan oma lugupeetud ostjatele, et olen oma

Valmisriiete äri

„Odav“

Narvas, Joala tänav 14, J. Paopi majas

Üle viinud avaramatesse ruumidesse samas majas.

Müügil suures väljavalikus hooaja VIIMASED UUDISED.

Suure läbimüügi tõttu hinnad uskumata odavad.

Meeste- ja naisterahva tolmumantlid.

Palume sisseastuda ja järelevaadata

Kõige austusega J. BERSON

Heal saapal peab olema hea kaloss. Heal kingal peab samuti olema hea kaloss.

G. Antipovi

kauplus Narvas, Joala tän. 18, tel. 146.

Kaunima kingi leeripäevaks leiate ainult

M. Võhma

kella- ja kullasepa ärist.

Narvas, Joala 16.
Telef. 267.

Korralikku kellasepa tööd teeb

L. Reimer,

Posti tän. nr. 59-a.
(Soobiku matmisbüroo kõrval).

Soodsatel tingimistel rutuliselt edasi anda

Pähklamäe tuulewesti renditoha eesõigus

— põldu 3,5 ha., heinamaad 3,5 ha. peale selle karjamaa.

Samas müüa ühed detsimaal ja laua kaalud.

Müüa

Kohver-grammofon
poole hinnaga.

Aadress: Narva, Tollimaja t. 17 krt. 6.

E. Leinfeldt.

Müüa

(end. Lustide)

puumaja

Puhkova kaldal äravedamiseks Teateid hinna kohta saab Roosipuult Mereküla, Puhkova.

Müüa

riidekapp, jalaga rätsepa õmblusmasin, puu-treipink

Narvas, Kesk-Aguli tn. 48 (Rosenbergi majas)

Täiesti korras maja

müüa.

Samas müüakse mütsimasin „Tamburg“.

Lähemaid teateid saab: N. E. S. „Ilmarise“ teenijalt A. Jakstein'ilt.

K „Alutaguse Elu“ tellimist ja „Põhja Eesti“ 1. APRILLIST UUENDAGE

Narva Majaomanikkude Pank on kindel raha hoiukoht, sest panga tegevuse eest vastutavad panga liikmed— Narva majaomanikud oma kinnisvaradega.

Narva Majaomanikkude Pank

Narva Peetri pl. 2, tel. 268. (omas majas) Narva Peetri pl. 2, tel. 268. (omas majas)

Annab laenusid majade, kaupade ja vekslite kindlustusel.

Võtab raha hoiule ajakohaste protsentidega ja toimetab kõiki muid panga operatsioone.

Odawasti ja hästi wiimase moe järele wõite riietuda ainult

D. Michailowi walmisriiete taupl.:

„EESTI KAUPLUS“ Hermani tän. nr. 13 telef 3-37 ja Joala tän. nr. 1[illegible].

Rikkalikus väljavalikus naiste- ja meesterahva kevadpalituid ja vihmamantleid

Härrade kostüümid, smokingid jne.

Tellimiste vastuvõtmine. Töö kiire ja korralik.

Täielik vastutus t ö ö h e a d u s e eest.

Hinnad väljaspool võistlust.

K. S. „Võitleja“ uus ökonoom pr. Lindebaum soovitab

maitsevaid lõunaid

K. S. „Võitleja“ einelauas

iga päev.

Teatan oma lugupeetud klientidele, et olen

avanud vanakraami kaupluse

Ostan mitmesugust kaupa, ka müügil on trimo peegel, türgi diivan, voodid, lauad, toolid j. n. e.

Säälsamas on ära anda kolme toaline kuiv ning puhas elektri valgustusega

KORTER.

5-es Peetri tän. Nr. 2, omas majas.

Müüa suured kaalud.

Kõige austusega A. HALINEN.

Päikeseküllane

soe korter üürile

anda: 4 tuba, vanni-, vee-, ja elektri sisseseadega.

Teateid saab: Viinakauplusest Narvas, Posti tn. 53.

Auveres võtab tellimisi ja kuulutusi vastu

Vold. Küttis,

olles kohapealseks „P. Eesti“ esindajaks, tuleb tema poole pöörata kõigis lehe asjus.

„Alutaguse Elu“

võib ka tellida üks kord nädalas, iga laupäev, maksab 20 senti kuu. Aastatellimine maksab selkorral 1 kr. 50 senti.

Soldinos

võtavad „PÕHJA EESTI“ tellimisi ja kuulutusi vastu

Hrd: Tõlts, Mullas, Veltbach

Eelolevaiks pühiks

Suures valikus:

Härradele:

Triiksärgid, Kaelasidemed viimastes moemustrites. Kübarad ja mütsid väga suures valikus.

Daamidele:

Jakid, kindad, sallid, sukad, väga mitmesugustes värvides.

Peale selle igasugused galanterii kaubad.

Kõige parem ja odavam müük üldse Narvas.

Fa. J. GRUNS,

Narvas, Joala tän. 20. (Võitleja teatri vastas).

M. Must,

Narvas, Posti tän. 51. Telefon 33.

Eeltulevateks pühadeks kõige soodsam ostukoht. Suures väljavalikus lõuna-, kohvi-, pesu- ja viinaserviise. Kõiksugu alumiin ja rootsi email kaubad. Rootsi priimused ja koorelahutajad.

Shotti Matful ja Matties

HEERINGAID

esimesed Trade margid

Saadaval tervetes, pooltes, ja veerand tünnides.

Hinnad võistlematud Hinnad võistlematud

A. ANNIK & Ko.

Peetri pl. 15/17. telef. 95.

Sealsamas Shelli esitus petrooleum, bensiin, määrdeõlid.

Kulgul

müüb „PÕHJA EESTI“ üksikuid numbreid ja võtab tellimisi vastu hra Ahoneni kauplus.

PÕHJA EESTI“

on müügil

Narva jaama raamatukapis,
Rakvere jaama raamatukapis,
Tallinna jaama raamatukapis,
Tartu jaama raamatukapis.

Vastutav toimetaja: Hans Lill.
Väljaandja U.-Ü. „Põhja Eesti“.
M. Minis'e trükk, Narvas, Rahu tän. 15.